



INTERNATIONAL SKI
INSTRUCTORS ASSOCIATION

Minutes / Protokoll

ISIA Presidium Meeting / ISIA Präsidiumssitzung

04. August 2021, 02:00 pm – 5:00 pm CET / 14:00 – 17:00 Uhr MESZ

virtual and presence meeting / virtuelle Sitzung und Präsenzsitzung
in Grainau



Presidium / Präsidium

Vittorio Caffi – on-site

Valentin Kiedaisch – on-site

Kiminobu Sugiyama - virtual

Martin Jean - virtual

Katalin Egri – virtual

Jiri Kotaska - virtual

Tomislav Sepic – virtual

Sandi Murovec – virtual

Kati Egri – virtual from 3.30 pm

Peter Hennekes (GS) - on-site

not attending

Timo Welsby

President / Präsident

Vittorio Caffi

email: president@isia.ski

General Secretary / Generalsekretär

Peter Hennekes

email: general.secretary@isia.ski

ISIA Office

email: info@isia.ski

Agenda

1- Welcome

The President welcomes the Presidium members to the meeting and presents the agenda. There are no objections from the Presidium members.

2- Minutes

The minutes of the Presidium meeting of 15/16 June 2021 in St. Moritz were sent out. The minutes were approved as they stand and can be published on the ISIA website.

3- Reports

a. President's report

He mentions again the upcoming Interski General Assembly in Levi

Tagesordnung

1- Begrüßung

Der Präsident begrüßt die Präsidiumsmitglieder zur Sitzung und stellt die Agenda vor. Seitens der Präsidiumsmitglieder bestehen keine Einwände.

2- Protokolle

Das Protokoll der Präsidiumssitzung vom 15./16. Juni 2021 in St. Moritz wurde verschickt. Das Protokoll wird in der vorliegenden Fassung genehmigt und kann damit auf der ISIA Website veröffentlicht werden.

3- Berichte

a. Bericht Präsident

Er erwähnt nochmals die bevorstehende Interski Generalversammlung in Levi



in March next year (21-26 March 2022) where elections will take place again.

He also reports about the meeting in Sesto on the occasion of the planning of the World Forum 2022. The General Secretary, the technical commission and he himself were there to prepare the 1st ISIA World Forum in first steps.

b. Vice-Presidents

VP Europe: There is no news in his area. The German federation is getting ready to work out different solutions in order to be ready to react adequately to the corona situations that are expected to be different.

VP Asia Pacific: No news or comments.

VP America: Justo Olivieri and Nick Herrin observe discussions, but they are normal before elections. Winter is not good in South America. No good snow this season. The winter season is currently active there.

c. Commissions

TC:

Lithuania: Lithuania is now able to obtain observer status.

Romania: The document amending the Federation of Romania wished to amend the treasurer / lawyer to check.

There is no result of the audit yet.

Ukraine: Ukraine has been in observer status for almost 20 years and has now been given a deadline by which they must give a date for inspection so that the status can be reviewed

im März nächsten Jahres (21.- 26. März 2022) wo wieder Wahlen stattfinden werden.

Er berichtet außerdem über den Termin in Sesto anlässlich der Planungen des World Forums 2022. Der Generalsekretär, die technische Kommission und er selbst waren dort, um das 1. ISIA-World Forum in ersten Schritten vorzubereiten.

b. Vizepräsidenten

VP Europa: In seinem Bereich gibt es keine Neuigkeiten. Der deutsche Verband macht sich bereit, verschiedene Lösungen zu erarbeiten, um bereit zu sein, auf die zu unterschiedlichen zu erwartenden Corona-Situationen adäquat reagieren zu können.

VP Asien-Pazifik: Keine Neuigkeiten oder Anmerkungen.

VP Amerika: Justo Olivieri und Nick Herrin beobachten Diskussionen, die aber vor Wahlen normal sind. Der Winter ist in Südamerika nicht gut. Kein guter Schnee in dieser Saison. Die Wintersaison ist dort gerade aktuell aktiv.

c. Kommissionen

TK:

Litauen: Litauen ist nun in der Lage den Beobachterstatus zu erhalten.

Rumänien: Das Dokument zur Änderung des Verbandes von Rumänien wollte die Schatzmeisterin / Juristin überprüfen. Es liegt noch kein Ergebnis der Prüfung vor.

Ukraine: Die Ukraine ist seit fast 20 Jahren im Beobachterstatus und hat nun eine Deadline bekommen, bis wann sie einen Termin zur Inspektion geben müssen, damit der Status



and possibly approved. At the General Assembly in April 2022, it must be decided whether the observer status can be maintained and whether this status can possibly be revoked.

Albania: Albania would like to request an inspection and is in contact with the President by mail. However, they do not have observer status yet and will be informed by him on how to get it.

JK: No report of the Legal Commission

SK: No report from the Ski School Commission

MK: The President is in contact with EnergiaPura to implement the ideas for the future. EnergiaPura has invited the President to discuss the contractual arrangements. EnergiaPura is not very active at the moment and cooperation should be initiated further. This should take place between 6 and 9 Sept and if the Presidium agrees.

4- Annual accounts 2020

Explanation of the financial statement of 2020 compared to 2019 by the President. The increased loss in 2020 was mainly due to the creation of the new database. However, these costs will be amortised. The contract with ISIA-Travel will bring back part of the investment. In addition, we will also use the job platform to deserve money in the future. The President pointed out that the Presidium had been informed at all times about the cost

überprüft und gegebenenfalls genehmigt werden kann. An der Mitgliederversammlung im April 2022 muss entschieden werden, ob der Beobachterstatus aufrechterhalten werden kann und ob dieser Status evtl. auch wieder aberkannt werden kann.

Albanien: Albanien möchten eine Inspektion beantragen und steht mit dem Präsidenten per Mail in Kontakt. Sie haben aber noch keinen Beobachterstatus und werden von ihm dahingehend informiert, wie sie zu diesem gelangen können.

JK: Kein Bericht der Juristischen Kommission

SK: Kein Bericht der Skischulkommission

MK: Der Präsident ist mit EnergiaPura in Kontakt, um die Ideen für die Zukunft umzusetzen. EnergiaPura hat den Präsidenten eingeladen, um die vertraglichen Absprachen zu besprechen. EnergiaPura ist im Moment nicht sehr aktiv und die Zusammenarbeit sollte weiter angestoßen werden. Dies soll zwischen dem 6. und 9. Sept. stattfinden und wenn das Präsidium einverstanden ist.

4- Jahresabschluss 2020

Erläuterung des Jahresabschlusses von 2020 im Vergleich zu 2019 durch den Präsidenten. Der erhöhte Verlust im Jahr 2020 ergab sich in erster Linie durch die Erstellung der neuen Database. Diese Kosten werden sich allerdings amortisieren. Der Vertrag mit ISIA-Travel wird einen Teil der Investitionen zurückbringen. Außerdem werden wir auch mit der Job-Plattform in Zukunft Geld verdienen. Der Präsident verweist darauf,



development of the new database and had supported the decisions. There were no requests to speak on the 2020 annual accounts.

5- Annual budget 2022

The President explained the budget on the basis of the excel sheet provided. At the end of the explanations, the President asks whether the members of the Presidium agree with the budget within this framework and points out that one or two minor adjustments still have to be made. The final budget for 2022 and the financial statements for 2020 will be presented to the Presidium again before the next Assembly of Delegates and put to the vote.

Question: Whether the Presidium agrees.
No requests to speak, all agree.

6- Assembly of Delegates on 06.10.2021

The assembly will take place online via Zoom. All delegates get an online access and the president asks the presidium members if they want to be on site in Grainau or if they also want to participate online.

The Secretary General introduces the agenda and the President mentions a request from PSIA concerning a change in the Statutes, which was submitted too late according to the ISIA Statutes. The request came only last week and the deadline for submitting requests is at least 3 months before the date of the Assembly of Delegates. Therefore, the request cannot be considered in this form. However, at each Assembly of Delegates there is the possibility to have an item added to the

dass zu jeder Zeit das Präsidium über die Kostenentwicklung der neuen Database informiert war und die Entscheidungen mitgetragen hat. Keine Wortmeldungen zu dem vorliegenden Jahresabschluss 2020.

5- Jahresbudget 2022

Der Präsident erläutert das Budget anhand der vorliegenden Exceltabelle. Der Präsident fragt zum Abschluss der Erläuterungen, ob die Präsidiumsmitglieder mit dem Budget in diesem Rahmen einverstanden sind und weist darauf hin, dass noch die eine oder andere kleinere Anpassung vorgenommen werden muss. Das finale Budget 2022 und der Abschluss 2020 werden dem Präsidium nochmals vor der nächsten Delegiertenversammlung vorgelegt und zur Abstimmung gebracht.

Frage: Ob das Präsidium dem zustimmt.
Keine Wortmeldungen, alle stimmen zu.

6- Delegiertenversammlung am 06.10.2021

Die Versammlung wird online via Zoom stattfinden. Alle Delegierten bekommen einen Online-Zugang und der Präsident fragt die Präsidiumsmitglieder ob sie vor Ort in Grainau sein möchten oder ob sie auch online teilnehmen möchten.

Der Generalsekretär stellt die Tagesordnung vor und der Präsident erwähnt eine Anfrage von PSIA, die eine Änderungen der Statuten betrifft und gemäß ISIA Statuten zu spät eingereicht wurde. Der Antrag kam erst vergangene Woche und die Frist zur Einreichung von Anfragen beträgt mind. 3 Monate vor dem Termin der Delegiertenversammlung. Die Anfrage kann in dieser Form also nicht berücksichtigt werden.



agenda when the agenda items are read. This is possible with a 2/3 majority with the consent of the delegates. Similarly, a decision to amend the Statutes then requires a 2/3 majority.

The President explains what the PSIA motion is about: it is about the election of the Vice-Presidents of the respective regions. If the Vice-President of the Americas is elected, only members of the associations based there should vote. In this case, USA, Canada, Chile and Argentina. The same applies to the Pacific and European regions.

The President explains the view of the Presidium from the meeting in St. Moritz.

The Vice-Presidents of the individual regions also have a say in all decisions in the ISIA Presidium independent of regions. Therefore, the delegates of all member nations should actually be able to elect the three vice-presidents. Finally, it is about decisions that usually have an impact on all member nations. In this respect, the President would like to hear the opinions of the Vice-Presidents.

The President reminds again of the possibility that motions for additional agenda items are definitely allowed in the Statutes. We should offer this possibility and communicate the motion publicly.

Result for discussion: The majority of the Presidium is against the admission of the requests.

The Vice-President Europe sees the possibility to communicate the motion to the members in the run-up to the meeting, but outside the official invitation together with the sending of

Allerdings gibt es bei jeder Delegiertenversammlung die Möglichkeit, bei der Verlesung der Tagesordnungspunkte einen Tagesordnungspunkt hinzufügen zu lassen. Dies ist mit einer 2/3 Mehrheit mit der Zustimmung der Delegierten möglich. Ebenso braucht es dann für die Entscheidung zur Änderung der Statuten eine 2/3 Mehrheit. Der Präsident erklärt, worum es in dem Antrag von PSIA geht: Es geht um die Wahl der Vizepräsidenten der jeweiligen Region. Wenn der Vizepräsident Amerika gewählt wird, sollen auch nur Mitglieder der dort ansässigen Verbände abstimmen. In dem Fall USA, Kanada, Chile und Argentinien. Genauso für den Pazifischen und den Europäischen Raum.

Der Präsident erläutert noch die Sichtweise des Präsidiums von der Sitzung in St. Moritz. Auch die Vizepräsidenten der einzelnen Regionen besitzen ein Mitspracherecht bei allen Entscheidungen im ISIA Präsidium unabhängig von Regionen. Deshalb sollten eigentlich auch die Delegierten aller Mitgliedsnationen die drei Vizepräsidenten wählen können. Schlussendlich geht es um Entscheidungen, die in der Regel Auswirkungen auf alle Mitgliedsnationen haben. Diesbezüglich möchte der Präsident dazu die Meinungen der Vizepräsidenten hören.

Der Präsident erinnert nochmals an die Möglichkeit, dass Anträge zu zusätzlichen Tagesordnungspunkten durchaus in den Statuten zulässig sind. Wir sollte diese Möglichkeit anbieten und den Antrag öffentlich kommunizieren.

Ergebnis zur Diskussion: Die Mehrheit des Präsidiums ist gegen die Zulassung des



the agenda. Then the members have time to deal with the issue. Nevertheless, it must then be decided at the meeting whether the PSIA motion should be included. This must be done with a 2/3 majority and at the beginning of the meeting.

The invitation with the agenda items will be sent out and then PSIA's motion to amend the statutes. The delegates can calmly think about whether the item should be included in the agenda at the beginning of the General Assembly.

The President summarises which items will be published on the agenda for the Assembly of Delegates. There are 17 items in total.

Regarding the timetable, we are set to end the meeting at 16:00, as the interpreters are only available to us until 16:00.

7- Work programme

a. Inform delegates about the status of the ISIA Quality Standard Working Group. Three meetings have taken place and it was difficult to reach a consensus. The designation of trainee was criticised and concerns were expressed that it represents a downgrading of the training standard to the outside world. According to VP Europe, the blue level should be present a defined framework on the minimum standard required by the ISIA. Question from the President to the Presidium

Antrags.

Der Vizepräsident Europa sieht die Möglichkeit, im Vorfeld der Versammlung den Antrag an die Mitglieder zu kommunizieren, allerdings außerhalb der offiziellen Einladung zusammen mit dem Versand der Agenda. Dann haben die Mitglieder Zeit, sich mit der Thematik zu befassen. Trotzdem muss dann an der Versammlung entschieden werden, ob der Antrag von PSIA aufgenommen werden soll. Dies muss mit einer 2/3 Mehrheit und am Anfang der Sitzung geschehen.

Es wird die Einladung mit den Tagesordnungspunkten versendet werden und danach der Antrag von PSIA zur Änderung der Statuten. Die Delegierten können in Ruhe darüber nachdenken, ob der Punkt zu Beginn der Generalversammlung in die Agenda aufgenommen werden soll. Der Präsident fasst zusammen welche Punkte auf der Agenda zur Delegiertenversammlung veröffentlicht werden. Es sind insgesamt 17 Punkte. Hinsichtlich des Zeitplans sind wir auf ein Ende der Versammlung um 16:00 Uhr festgelegt, da die Dolmetscher uns nur bis 16:00 Uhr zur Verfügung stehen.

7- Arbeitsprogramm

a. Information der Delegierten über den Stand der Arbeitsgruppe zum ISIA Qualitätsstandard. Drei Termine haben stattgefunden und es war schwierig einen Konsens zu finden. Die Bezeichnung Trainee wurde kritisiert und Bedenken geäußert, dass sie nach außen eine Herabsetzung des Ausbildungsstandards darstellt. Der Blaue Level sollte nach Aussage von VP Europa einen definierten Rahmen über den mindestens von der ISIA verlangten Standard



members present: Should there continue to be the blue level as a minimum standard in the ISIA pyramid and do we still need the definition of a minimum training period?

All Presidium members agree to this.

The final vote on the point will be sought at the Assembly of Delegates with presence in Sesto in April 2022.

b. Ski school standard

Information about the status of the working group on the ISIA ski school standard. After three meetings the following points have been worked out. A direct communication of ISIA with the ski schools is not desired by the majority. This possibility of communication is taken out of the proposal. There are ski schools that are in favour of a percentage of 100% ISIA qualified ski instructors, others see this as impractical and unworkable. It seems to have been recognised that the ISIA ski school standard can be a further quality feature of ski schools in addition to the national standard. Each nation can therefore orientate itself on both standards and offer this as an advantage for the ski schools.

Obviously, the issue of "blue level" is mixed up with the ski school standard. It has to be defined exactly who is considered an ISIA qualified ski instructor. It was decided in the Presidium:

The "blue level" in the ISIA training pyramid does not lead to obtaining the ISIA stamp or ISIA card. Ski schools do not get voting rights in ISIA and it is not connected with any direct membership in ISIA. It is also not obligatory

darzustellen.

Frage vom Präsidenten an die anwesenden Präsidiumsmitglieder: Soll es weiterhin das blaue Level als Mindeststandard in die ISIA-Pyramide geben und brauchen wir weiterhin die Definition einer Mindest-Ausbildungsdauer?

Alle Präsidiumsmitglieder stimmen dem zu. Die endgültige Abstimmung des Punktes wird an der Delegiertenversammlung mit Präsenz im April 2022 in Sexten angestrebt.

b. Skischulstandard

Information über den Stand der Arbeitsgruppe zum ISIA Skischulstandard. Nach dreimaligen Treffen sind folgende Punkte erarbeitet. Eine direkte Kommunikation von ISIA mit den Skischulen ist mehrheitlich nicht gewünscht. Diese Möglichkeit der Kommunikation wird aus dem Vorschlag herausgenommen. Es gibt Skischulen, die befürworten einen Anteil vom 100% ISIA qualifizierte Skilehrer, andere sehen dies als nicht praktikabel und vermittelbar an. Es scheint erkannt worden zu sein, dass der ISIA Skischulstandard zusätzlich zum nationalen Standard ein weiteres Qualitätsmerkmal der Skischulen sein kann. Jede Nation kann sich also an beiden Standards orientieren und dies für die Skischulen als Vorteil anbieten. Offenbar wird das Thema „blaues Level“ mit dem Skischulstandard vermischt. Es muss genau definiert werden, wer als ISIA qualifizierter Skilehrer gilt. Entschieden wurde im Präsidium: Das „blaue Level“ in der ISIA Ausbildungspyramide führt nicht zum Erhalt der ISIA-Marke oder ISIA-Card. Skischulen bekommen kein Stimmrecht in ISIA und es ist



for the nations to introduce or use the ISIA ski school standard.

The opinions were very different in the working group. These will be taken into account by the Presidium, if possible, and summarised so that the ISIA ski school standard can be put to the vote. The wording will be presented to the Assembly of Delegates in April 2022 and then put to the vote.

No further requests to speak.

c. ISIA World Forum 2022

The President, the Secretary General and the Associate Tomislav Sepic were in Sesto last week and met with the responsible persons from "3 Zinnen Dolomites", which operates the lifts in the area there, and discussed the first key points. A first schedule for the World Forum has already been drawn up by the Secretary General. Date: 03.04. to 08.04.2022. Next week, another meeting is planned in Bruneck to agree on the concrete programme and to determine the topics. About 180 participants from 12-15 nations are planned. Although it will be difficult to have all the nations present, we would like to hold this in April 2022 under the organisational leadership of Snowsport Südtirol and the support of "3 Zinnen Dolomites". This should also send a positive, optimistic signal to the ISIA members.

There was no request to speak or vote against.

mit keiner direkten Mitgliedschaft in ISIA verbunden. Es ist auch nicht verpflichtend für die Nationen, den ISIA Skischulstandard einzuführen bzw. zu nutzen.

Die Meinungen waren sehr unterschiedlich in der Arbeitsgruppe. Diese werden vom Präsidium, wenn möglich berücksichtigt und zusammengefasst, damit der ISIA Skischulstandard zur Abstimmung gebracht werden kann. Der Wortlaut wird zu der Delegiertenversammlung im April 2022 vorgelegt und dann zur Abstimmung gebracht.

Keine weiteren Wortmeldungen.

c. ISIA World Forum 2022

Der Präsident, der Generalsekretär und der Beisitzer Tomislav Sepic waren vergangene Woche in Sexten und haben sich mit den Verantwortlichen von „3 Zinnen Dolomites“, die die Lifte im dortigen Gebiet betreibt und haben die ersten Eckpunkte besprochen. Ein erster Ablaufplan zum World Forum wurde bereits vom Generalsekretär erstellt. Termin: 03.04. bis 08.04.2022.

Nächste Woche ist ein weiteres Treffen in Bruneck geplant, um das konkrete Programm abzustimmen und die Themen festzulegen. Es wird mit ca. 180 Teilnehmern aus 12-15 Nationen geplant. Obwohl es schwierig sein wird, alle Nationen dabei zu haben, möchten wir dies im April 2022 unter der Organisationsleitung von Snowsport Südtirol und der Unterstützung von „3 Zinnen Dolomites“ durchführen. Damit soll auch ein positives, optimistisches Signal an die ISIA Mitglieder gesandt werden.

Es gibt keine Wortmeldung oder Stimme



d. TC Workshop "Online Training for Snowsport Instructors

VP Europe: It is about an exchange between the nations regarding the establishment, expansion and further development of digital education for snow sports instructors. The interest among the ISIA member nations will be asked via an MS Forms survey.

e. ISIA Travel

The contract has been signed by HUB-Travel and it will bring about 24.000 € additional income for ISIA in the next three years.

f. ISIA Job Platform

President: The final draft contract is available and has been sent to the Governing Board. He asks for comments, because then the contract can be signed off by the Presidium and the project can start.

No requests to speak:

Vote: unanimous approval.

8- Acceptance of Lithuania as an observer

Tomi Sepic: Lithuania is making good progress and the documents are in order. Lithuania have many Czech trainers in their federation and the TC sees this as reasonable, as Lithuania first has to build up a training system and learn from other nations.

No votes against the motion to include Lithuania as an observer at the next Assembly of Delegates.

dagegen.

d. TK-Workshop „Online Ausbildung für Schneesporthlehrer“

VP Europa: Es geht um einen Austausch zwischen den Nationen hinsichtlich des Aufbaus, Ausbaus und der Weiterentwicklung der digitalen Ausbildung für Schneesporthlehrer. Das Interesse unter den ISIA Mitgliedsnationen wird über eine MS Forms Umfrage abgefragt.

e. ISIA Travel

Der Vertrag wurde von HUB-Travel unterschrieben und er wird ca. 24.000 € zusätzliche Einnahmen für die ISIA in den nächsten drei Jahren bringen.

f. ISIA Job Plattform

Präsident: Der finale Vertragsentwurf liegt vor und wurde dem Präsidium zugeschickt. Er bittet um Anmerkungen, denn dann kann der Vertrag vom Präsidium abgesegnet werden und das Projekt kann starten.

Keine Wortmeldungen:

Abstimmung: einstimmige Zustimmung.

8- Aufnahme von Litauen als Beobachter

Tomi Sepic: Litauen macht gute Fortschritte und die Dokumente sind in Ordnung. Litauen haben viele tschechische Ausbilder in ihrem Verband und die TK sieht dies als einleuchtend, da Litauen erst ein Ausbildungssystem aufbauen muss und von anderen Nationen lernen muss.

Keine Gegenstimme zum Antrag auf Aufnahme von Litauen als Beobachter bei der



9- Dates

a. Next Presidium meeting online/presence

President: There will still be a final vote on the financial statement 2020 and the budget 2022 with the tax office. 4 weeks before the Assembly of Delegates the financial statement 2020 and the draft budget 2022 will be available to the ISIA members and the Presidium. The documents will be sent to the Presidium well in advance and written feedback is expected. If no written feedback is received, this will be considered as "silent approval" and the figures will be considered as approved and voted.

All Presidium members are in agreement with the procedure.

Date of the next online/present Presidium meeting will take place on:

05.10.2021 in Grainau or virtually.

b. Further dates

Interski Finland 21 - 26 March in Levi

Comparison EU Technical Test and ISIA

Technical Test - not fixed yet

7- Miscellaneous

The Vice-President explains the proposal of Interski Germany the new, possible organisation of Interski International IVS. He also informs about a conversation with Dieter Bubeck. The support of the working group would be very helpful for him to organise the Interski Congress. Through this contact, it would be possible to communicate directly with the head of the organising committee, Mr. Satu, and long chains of information, which are a hindrance to the process, would be eliminated. If the nations now want to be

nächsten Delegiertenversammlung.

9- Termine

a. nächste Präsidiumssitzung online/präsenz

Präsident: Es wird noch eine finale Abstimmung zum Jahresabschluss 2020 und zum Budget 2022 mit der Steuerkanzlei geben. 4 Wochen vor der Delegiertenversammlung wird der Abschluss 2020 und der Budgetentwurf 2022 den ISIA Mitgliedern und dem Präsidium vorliegen. Die Unterlagen werden rechtzeitig vorher an das Präsidium versandt und es wird eine schriftliche Rückmeldungen erwartet. Wenn keine schriftliche Rückmeldung eingeht, gilt dies als „stille Zustimmung“ und die Zahlen gelten als genehmigt und abgestimmt. Alle Präsidiumsmitglieder sind mit dem Vorgehen einverstanden.

Datum der nächsten online/Präsenz

Präsidiumssitzung findet statt am:

05.10.2021 in Grainau bzw. virtuell.

b. weitere Termine

Interski Finland 21. - 26. März in Levi

Vergleich EU Technical Test und ISIA Technik Test – noch nicht festgelegt

7- Verschiedenes

Der Vizepräsident erläutert den Vorschlag von Interski Deutschland die neue, mögliche Organisation von Interski International IVS. Außerdem informiert er über ein Gespräch mit Dieter Bubeck. Die Unterstützung durch die Arbeitsgruppe wäre ihm sehr hilfreich, um den Interski Kongress zu organisieren. Über diesen Kontakt kann direkt mit dem Leiter des Organisationskomitee, Herrn Satu, kommuniziert werden und lange



supportive, they can do so directly with Mr Satu.

End of the meeting approx. 17:00

Informationsketten, die dem Ablauf hinderlich sind, wären ausgeschaltet. Wenn die Nationen nun unterstützend tätig werden wollen, können sie dies direkt mit Herrn Satu tun.

Ende der Sitzung ca. 17:00 Uhr

Internationaler Skilehrerverband (ISIA)
International Ski Instructors Association (ISIA)

President / Präsident
Vittorio Caffi

General Secretary / Generalsekretär
Peter Hennekes